

NAKŞİBEND HZ.LERİNİN VİRDİ (2)

(...dünden devam)

Bu virdin, Me'mun ibn İbrâhîm et-Tûrânî ile Muhammed ibn Mustafâ el-Hâdimî tarafından yapılmış iki Arapça şerhi vardır. Biz Hâdimî'nin şerhi ile İstanbul'da basılmış iki nüshasını karşılaştırarak metni hazırladık ve terceme ettik. Nakşibendî Hazretlerinin rûhunun şâd olması dileğiyle, eski baskının ön kapağında bulunan üç beyti de aşağıya dercediyoruz:

Hâtem-i kenz-i velâyet vâkıf-ı levh-i kazâ

Kutb-i âlem şüphesiz Hâce Behâu'd-dîn'dir.

Tuttu âfâkı velâyetle sadây-i şöhreti

Bürc-i ahkâm-i şerîatte Zıyâ'u'd-dîndir.

Fass-ı kalbe nakş-i esrâr-i hakikat resmeden

Nakşibendî Hâcegân-i şâh-i livâu'd-dîndir.

□□□□□□□□□□ □□□□□□□□□□ □□□□ □□□□□□□□

□□□□□□□□ □□□□□□□□□□ □□□□□□□□ □□□□□□□□□□ □□□□□□□□ □□□□□□□□ □□□□□ □□□□□□□□□□
□□□□□□□□ □□□□□ □□□□□□□□ □□□□□□□□ □□□□□□□□ □□□□□□□□□□ □□□□□□ □□□□□ □□□□□ □□□□ □□□□ □□□□
□□□□ □ □□□□□□□ □□□□□□□□ □□□ □□□□□ □□□□ □□□□ □□□□□□□□□□□□□□ □□□ □□□□□□□□□□

[illegible][illegible]

4 / 16

.0000000000 000 000000000 00000 000000000000 000 000000000000 .0000000000 000 000000000

0000000 000000000 0000000000 00000 00000000000 000 0000000 000000000000 000000000000
000000 000000 000000000000 00000000 000000000000 0000000 00000 000000000000 00000000 0000
000000000 000000 000000000 000000 000000 000000000000 000000000 000000 0000000000
.0000000000000000

000 00000000 0000000 000000000 000 000000000 0000 00000 00000000 00000 000000000000
000 0000000 0000000 0000000000 000 0000000 0000000) 000000000 000 0000000 0000000 000000000
.0000000000000 000000000 0000000 (000000000 000 0 ۞000000 0000000 000000000

000000000000 0000000000 000000000000000 000000000000 000000000000 000000000000
0000000000 0000 0000000000 0000000000 00000000000000 000000000 000 00000000000000
.00000000000000

000000 00000000000 00000 000000000000 0000000000 000 00000000 000 00000000000000 000000 000
0 ۞00000000000000 00000000000 0 ۞000000000000000 0000000000 0000000000 00000000000
000000000 0 ۞00000000000000 000000000000[2] 0 ۞000000000 000000000000000
000000000000 00000000000000 00000000 00000 000000000000 0000000000 0000000 0000000000000000
000 00000000 000 000000000 000 000000 000 00000 000 00000 000 .000000000000 00000000 000 00000000000
000000000000 0000000000000 0 ۞00000000000000 000000000000 00000000000 0 ۞0000000000 00000
00000000000 00000000000000 000000000000 000000000000 0000000000000 0000000000000000
00000000000 0000000 00000000000000 00000000 0000000000 00000000000 0000000000
00000000 00000000 000000000 00000 000000000000 0000000 0000000000000000 .0000000000000000
.0000000000000000 000000000 00000000000000 00000000 000000000 000000000 000000000
00000000 000000000000 00000'0 000 00000 00000000000000 0000000000 00000 0000000000
0000000000000 00000 00000000000 00000000000 0000000 0000000000 000000000 .0000000000000
000000000000 0000000000000 000000000000000000 000000000000000 0000000000000

[3]
000000 00000000 00000000000000 00000000000 0000000 0000000000000 00000000 0000000
000 000000000 000 00000000 000 000000000 000 0000000000000 00000000 000 .00000000000000
000 000000 000 00000000000 000 000000 000 000000 000 000 000000 000000 000 00000 000 000000
000 00000000 000 000000000 000 0000000000 000 00000000 000 00000000 000 00000000
.000000000 000000 00000 000000000 00000000 000000000 000 00000000000 000 000000000
000000 000 00000000 000000000 .000000000000 00000000000000000000 00000 000000000000000000
000000000000000 0000000000000 000000000000 0000000000000 000000000000 000000 000000
000000000000000000 0000000000000 000000000000

0

8 / 16

۰۰
 ۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
 ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰
 ۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰
 ۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰
 ۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰
 ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰
 ۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
 ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰

0000000000 .0000000000 0000000000 000000 000000 000000 0000000000 0000000000
 0300000000 0000000000 .000000 000000 0000 000000000000 00000000 000000 0000000000

BİSMİLLÂHİ'R-RAHMÂNİ'R-RAHÎM

9 / 16

Subhâneke yâ âlime's-sirri va'l-hafıyyât. Subhâ neke yâ bâise men fî'l-cedâleti ve'l-musmekât. Subhâneke yâ müsta'bede cemîi'l-halâik. Subhâneke yâ mukaddira'l-vecdi ve's-savâfik. Subhâneke yâ men lâ tatra'u aleyhi'l-âfât. Subhâneke yâ mukevvine'l-ezmineti ve'l-evkât. Alâ kadruke ve te'âleyte ammâ yekulu'z-zâlimûne uluvven kebîrâ. Subhâ neke yâ mu' tika'r-rikâb. Subhâneke yâ musebbibe'l-esbâb. Subhâ neke yâ hayyu yâ kayyûm ellezî lâ yemût. Subhâneke yâ ilâhî ve ilâhe'n-nâsût. Halaktenâ rabbenâ bi-yedike ve fad daltena alâ kesîrin min halkıke feleke'l-hamdu ve'n-na mâ'u ve leke't-tavlu ve'l-âlâ. Tebârahte rabbenâ ve te'âleyte nes tağfiruke ve netûbu ileyk.

Allâhumme ente'l-evvelu felâ şey'e kableke ve ente'l â hiru felâ şey'e ba'deke ve ente'z-zâhiru felâ şey'e yuşbihuk ve ente'l-bâtınu felâ şey'e yerâke ve ente'l-vâhidu bilâ kesîr ve ente'l-kâdiru bilâ vezîr ve ente'l-mudebbiru bilâ muşîr. "Kulilâhumme mâlike'l-mulki tu'ti'l-mulke men teşâ'u ve ten ziu'l-mulke mimmen teşâu ve tuizzu men teşâu ve tuzillu men teşâu, biyedike'l-hayr inneke alâ kulli şey'in kadîr. Tû li cu'l-leyle fi'n-nehâri ve tûlicu'n-nehâra fî'l-leyle ve tuhri cu'l-hayye mi ne'l-mey yiti ve tuhricu'l-meyyite mine'l-hayyi ve terzuku men teşâu biğayri hisâb.

Subhâneke yâ men ihtecebe fî'l-ûlâ an cemîi'l-verâ. Subhâneke yâ men teraddâ bi'l-vakâri ve'l-kibriyâ. Subhâ neke yâ mâlike cemîi'l-eşyâ. Subhâneke yâ men teazzeze bi'l-kudrati ve'l-ulâ veyâ men ya'lemu mâ fi'd-davâ hi's-seb'i ve'l-husnâ. Subhâneke yâ men ya'lemu mâ yeteleclecu fi's sudûri ve'l-ahşâi veyâ men şerrafe'l-arûda alâ'l-muduni ve'l-kurâ. Subhâneke yâ men ya'lemu mâ tahte'l-cebûbi ve's-serâ, subhâneke yâ men te'âlâ ve letufe an en yurâ. Tebârahte rabbenâ ve te'âleyte lâ rabbe ğayruke ve lâ kâhira sivâk.

Allâhumme entel-mun'imu'l-mufdilu'l-mukî lu's-şekûr. Ve eş hedu enneke entallâhullezî lâ ilâhe illâ ente. Ente rabbî ve rabbu kulli şey'in, fâtıru's-semâvâti ve'l-ardı, âli mul-ğay bi ve's-şehâdeti'l-aliyyu'l-kebîru'l-mute'âl. Tâ hâ, Tâ sîn mîm, Tâ sîn (yâ sîn, hâ mîm ayn sîn kâf). "Mera ce'l-bahrayni yeltekiyân, beynehumâ berzahun lâ yebğiyân." "Allâhu lâ ilâhe illâ huve'l-hayyu'l-kayyum, lâ te'huzuhû sinetun ve lâ nevm. Lehû mâ fi's-semâvâti ve mâ fî'l ard, men zâllezî yeşfeu indehû illâ bi-iznih, ya'lemu mâ beyne eydîhim ve mâ hal fehum ve lâ yuhîtûne bi-şey'in min ilmihî illâ bimâ şâ', vesia kur siyyu hu's-semâvâti ve'l-ard. Ve lâ yeûduhû hif zuhumâ ve huve'l-a liyyu'l-azîm." Hâ mîm, Hâ mîm, Hâ mîm, Hâ mîm, Hâ mîm, Hâ mîm, Hâ mîm, Hum me'l-emru ve câ'e 'n-nasru fealeynâ lâ yunsarûn. "Hâ mîm tenzîlu'l-kitâbi minallâ hi' azîzi'l-alîmi ğâfiri'z-zenbi ve kâ bi li't-tevbi şedî

□

di'l-ikâbi

zi't- tavl, lâ ilâhe illâ hû, ileyhi'l masîr." Yef'alullâhu mâ yeşâu bi-kudratihî ve yahkumu

mâ yurîdu bi-izzetihî ve lâ munâzia lehû fî ceberûtihî ve lâ şerîke lehû fî mulkih.
Subhânallâhi ve bi-hamdihî lâ kuvvete illâ billâh mâ şâallâhu kâne ve mâ lem yeşe' lem
yekun. A'lemu ennallahe alâ kulli şey'in kadîr ve ennallâhe kad ehâta bi-kulli şey'in ilmâ.

Allâhumme lâ taktulnâ bi-ğadabike ve lâ tuhliknâ bi-me sulâtike ve 'âfinâ kable zâlik yâ
erhama'r-râhimîn. Subhâ na lâhi'l-meliki'l-kuddûs. Subhânallâhi zî'l-mulki
v e l-me le kût, subhâ ne zî'l-izzeti ve'l-azameti ve'l-heybeti ve'l-kud rati
ve'l-kibriyâi ve'l-celâli ve'l-cemâli ve'l-kemâli ve'l-be kâi ve's -sultâni ve'l-ceberût.
Subhâne'l-me liki'l-hayyillezî lâ
yenâ mu ve lâ yemûtu ebeden bâkıyen dâimen subbûhun kud dû sun rabbunâ ve
rabbu'l-melâiketi ve'r-rûh.

Allâhumme allimnâ min ilmike ve fehminâ anke ve kallidnâ bi-samsâmi nasrik.
Allâhumme alnâ leke şâkiran ve leke zâkiran ve leke râhiben ve leke mitvâan ve leke
muh biten ve ileyke evvâhen munîbâ. Allâhumme tekabbel tevbe tenâ vağsil havbetenâ
ve seddid mekâvilenâ veslul sehîmeti sudûrinâ ve ezhibi'z-zahle ve'r-râne ve'l-ihnete min
kulû binâ. Allâhumme innâ neûzu bike min cudâi'l-fucâti ve harkî'l-me'nûseti ve
mine'l-ilhâdi ve'l-ğirrati ve mine'l-cemmi ve'l-aneti ve mine'l-umûri'l-mutammirât.
Allâhum maksim lenâ min haşyetike mâ tehûlu bihî beynenâ ve beyne me'âsike ve min
tâatike mâ tudhilunâ ve tubelliğunâ bihî ilâ hadî rati'l-kudsi ve mine'l-yakîni mâ tuhevvinu
bihî aleynâ min musîbâtî'd-dunyâ ve'l-âhirati vahşurnâ mea hayri'l eşâvizi ve metti'nâ
bi-esmâinâ ve ebsârinâ ve kuvvetinâ mâ ahyey tenâ (ve mevvitnâ alâ mâ ahyeytenâ)
vec'alhu'l-vârise minnâ vec'al se'ranâ alâ men zalemenâ vensurnâ alâ men 'âdânâ vağfir
hatâyânâ vekşif razâyânâ veşfi merdânâ ve nevvir cu ūşenâ vakdı evtâranâ verham
nâcileynâ ve lâ tecalî'l -'âcilete ekbera hemminâ ve lâ mebleğa ilminâ ve lâ tec'al
musîbetenâ fî dîninâ ve dunyânâ ve lâ tusellit aleynâ bi-zu nûbinâ men lâ yerhamunâ
verzuknâ ve ente erhamu'r-râhimîn.

Allâhumme innâ nes'eluke rahmeten min indike tehdî bihâ rav'anâ ve telummu bihâ
şa'senâ ve tecmeu bihâ şemlenâ ve teşfî bihâ merîdanâ ve tuzekkî bihâ a'mâlenâ (ve
evkâ tenâ) ve tulhimunâ bihâ ruşdenâ. Allâhumme innâ nes'eluke bi-sa medâ niyyetike
ve bi-vahdâniyyetike ve bi-ferdâ niy yetike ve bi-izze tike'l-bâhirati ve
bi-rahmetike'l-vâsiati en tec'ale lenâ nûran fî mesâmiinâ ve nûran fî a'yuninâ ve nûran fî
ecdâsinâ ve nûran fî kulûbinâ ve nûran fî havâssinâ ve nûran fî nese minâ ve nûran min
beyni eydînâ.

Allâhumme zidnâ ilmen ve nûran ve hilmen ve âtinâ ni'meten zâhiraten ve ni'meten
bâtîneten. Hasbunâllahu li dî ninâ. Hasbunallâhu li dunyânâ. Hasbunallahu'l-kerîmu

li mā ehemme nâ. Hasbunallahu'l-halîmu'l-kaviyyu limen beğâ aleynâ.
Hasbu nallahu's-şedîdu limen kâdenâ bisû'. Hasbu nal lâhu'r-ra hîmu inde's-sâm.
Hasbunallâhu'r-raûfu inde'l mes'eleti fî'l-ce desi (hasbunallâhu'l-kerîmu inde'l-hisâb).
Has bunallâhu'l-latîfu inde'l-mîzân. Hasbunallâhu'l-kadîru inde's-sırât. Hasbiyallâhu lâ ilâhe illâ hû, aleyhi tevekkeltu ve huve rabbu'l-arşı'l-azîm.

Merhaben bi's-sabâhi's-saîd ve bi'l-yevmi'l-cedîd ve bi' l-ibbâni ve bi'l-vakti's-saîd, ve bi's-sâfiri ve's-şehîd, uk tub lenâ mâ nekûl.
Bismillâhi'l-ha mîdi'l-mecîdi'r-râ fii'l -ve dû di'l-mu hî ti'l-fa''âli fî halkihî limâ yurîd. Ve huve ak rabu ileyhi min hab li'l-verîd. Asbahnâ billâhi mu'minen ve bi-li kâihî musad dikan ve bi -huc cetihî mu'terifen ve lisivallâhi fî'l-ulûhiyyeti câ hiden ve alallâhi mutevekkilâ. Nuşhidullâhe ve nuşhidu melâi ketehû ve enbiyâehû ve hamelete arşihî bi ennehû huvallâhullezî lâ ilâhe illâ huve vahdehû lâ şerîke lehû ve neşhedu enne Muhammeden ab duhû ve rasûluhû ve enne'l-cennete hakkun ve enne'n-nâra hak kun ve enne'l havda hakkun ve enne's-şefâate hakkun ve enne munkeran ve nekîran hakkun ve va'duke hakkun ve enne's-sâate âtiyetun lâ raybe fihâ ve ennallâhe yeb'asu men fî'l-kubûr. alâ zâlike nahyâ ve aleyhi nemûtu ve aleyhi nub'asu ğaden ve lâ nerâ azâben in şâallâh.

Allâhume innenâ zalemnâ enfusenâ fağfir lenâ evzâ rane'l-kebâira ve'l-lememe feinnehû lâ yağfiruhumâ illâ ent. Vehdinâ liahseni'l-ahlâkı fe-innehû lâ yehdî li-ahsenihâ illâ ent. (Allâhumme) lebbeyke ve sa'deyke ve'l-hayru kulluhû biyedeyk. Nestağfiruke ve netûbu ileyke âmennâ. Allâhum me bimâ erselte min rasûlin ve âmennâ. Allâhumme bimâ en zelte min kitâbin fesaddaknâ. Allâhumme imle' vucûhenâ minke hayâ'en ve kulûbenâ minke huburâ. Allâhummec'alnâ luhûmen ve zalifen ve lâ tec'alnâ danînen ve ğamîmen ve ne mîmen ve neffâcen ve dâhisâ. Allâhumme innâ neûzu bike mine'l-hebrameti ve'l-câveti ve mine'l-utuvvi ve'l-hatrubeti ve'l-haylûleti ve'l-feyheci ve'r-rat'i ve'l-utulli ve'r-ramâi ve 'l- fitneti'd-dehmâ'i ve'l-maî şeti'd-dan kâ'.

Allâhummec'al evvele yevminâ hâzâ salâhan ve evse tahû felâhan ve âhirahû necâhâ [4]. Allâhummec'al evvelehû rahmeten ve evsetahû zehâdeten ve âhirahû tekrimeten.
Al lâhummer zuk nâ mine'l-ayşî argâdehû ve mine'l-umri es 'a dehû ve mine'r-rizkı evsetah. Allâhumma'fu annâ bi-af vike vahlum aleynâ bi-fadlik. Subhâneke Allâhumme ve bi ham dike lâ uhsî senâen aleyke ente kemâ esneyte alâ nefsik, azze câruke ve celle senâuke ve lâ yuhzemu cunduke ve lâ yuhlefu va'duke ve lâ ilâhe ğayruk.

Subhâneke mâ abednâke hakka ibâdetike yâ ma'bûd. Subhâneke mâ arafnâke hakka ma'rifetike yâ ma'rûf. Sub hâneke mâ zekernâke hakka zikrike yâ mezkûr. Subhâneke mâ

şekernâke hakka şukrike yâ meşkûr.

Allâhumme evzi'nâ şukre mâ en'amte bihî aleynâ fe in neke entallâhullezî irtfeat an sıfatı'l-cibilli sıfâtu kud ratike ve lâ zıdde şehideke hîne fetarte'l-mârûşe ve lâ nidde hacezeke hîne bera'te'l-huvâbân.

Allâhumme innâ neûzu bike min cahmetin lâ tedme'u ve min cenânin lâ yefzeu ve min kalbin lâ yahşeu (ve min ilmin lâ yenfe'u ve min nefsin lâ teşbeu ve min du'âin lâ yus meu) [5] ve min avâzi'l-mâûn.

Allâhumme fehhimnâ esrârake ve elbisnâ melâbise envâ rike ve ağmisnâ fî râmûzi'l-letâifi ve efdı aleynâ min avârifî'l-ma'ârif.

Yâ nûra'l-envâr, yâ latîfu yâ settâru, nes'eluke en tu salliye alâ seyyidinâ Muhammedin nibrâsi'l-enbiyâi ve ney yiri'l-evliyâi ve zibirkâni'l-asfiyâi ve yûhi'ss-sekaleyni [6] ve diyâ'i'l-hâfikayni ve en terfe'a vucûdenâ ilâ feleki'l-irfâni ve tusebbite şuhûdenâ fî mekâmi'l-ihsân. Yâ Allâh, yâ nûr, yâ vâsi', yâ ğafûr, yâ meni's-semâu bi-emrihî mebniyyetun ve'l-ğabrâu bi-kudratihî medhiyyetun ve's-şevâhiku bi-hik metihî mersiyyetun ve envâru'l-kamerayni bi-fadlihî mudîeh. Nes'eluke bismikellezî terakrakat minhu'l-hunnesu ve'l-ez herân ve tecelcelet minhu'l-anân en tec'ale lenâ hirzen mâ nian ve nûran sâtian yekâdu senâ berkîhî yezhebu bi' ebsâr. Yukallibullâhu'l-leyle ve'n-nehâr, inne fî zâlike le -ibraten li-uli'l-ebsâr, Tâ Sîn Mîm ve neûzu billâhi'l aliy yi'l-azîm mine'l-me'âzifi ve'l-idati ve'l-mahzûri ve'l-mu mâ haleti ve'l ği mâri ve'l-ğamri ve min keydi'l-fuccâri ve min havâ di si'l-as rân ve min şerri'l-ecurrân. Yâ hâfız, ihfaznâ, yâ veliy y, yâ vâlî, yâ aliyy, yâ 'âlî, yâ men lâ ilâhe illâ hûv, yâ Allâh, yâ hayyu, yâ kayyûm, yâ hakk, yâ vâhid, yâ ehad, yâ samed, yâ vehhâb, yâ fettâh, yâ muhyî, yâ mumît, yâ kakhâr, yâ selâm, selâmun kavlen min rabbın rahîm. Fe seyekfikehumullâh ve huve's-semîu'l-alîm.

Huvallâhullezî lâ ilâhe illâ

huve'r-rahmâ nu'r-rahî mu'l-meliku'l-kuddûsu's-selâmu'l-mu'minu'l-muheyminu'l-azîzu'l-cebbâru'l-mutekebbiru'l-hâliku'l-bâriu'l-musavviru'l-ğâffâ ru'l-mubdiu'l-muîdu'l-berru'l-muhsî'r-razzâku'l-kâbidu'l-bâsîtu'l-hâfidu'r-râfiu'l-muizzu'l-muzillu'l-mukîtu's-sâdiku'l-bâk i'r-raû fu'n-nâfiu'd-dârru'l-muhliku'l-mukaddimu'l-muahhiru'l-afuv vu'l-muğnî'l-munteki mu't-tevvâbu's-semîu'l- alîmu'l-basîr. Hasbunallâhu ve ni'me'l-vekîl, ni me 'l- mevlâ ve ni'mâ'n-nasîr, ğufraneke rabbenâ ve ileyke 'l masîr.

Yâ dâimen bilâ fenâ' ve yâ kâimen bilâ zevâl ve yâ mudebbiran bilâ vezîr. Sehhil aleynâ ve alâ ebeveynâ kulle asîr.

Allâhumme lâ mânia limâ a'tayte ve lâ mu'tiye limâ menâ'te ve lâ râdde limâ kadayte ve lâ hâdiye limâ adlelte ve lâ mudille limâ hedeyte ve lâ muyessira limâ asserte ve lâ mu'assire limâ yesserte ve lâ mubeddile limâ hakemte ve lâ yenfe'u zâ'l-ceddi minke'l-cedd. Subhâne rabbi ye'l-aliy ye'l-azîm, el-hasîb, el-hakem, el-adl, er-rakîb, el-bâzih, es-şâmi, el-mucîb, el-ğaniyy, er-raşîd, es-sabûr, el-celîl, el-bedî', en-nûr, el-muksît, el-câmi', el-mu'tî, el-mâni'. Lâ ilâhe illâllâh, el-vekîl eş-şehîd. Lâ ilâhe illâllâh, el-metîn, el-mecîd. Lâ ilâhe illâllâh, el-vâcid, el-vâlî. Lâ ilâhe illâllâh, el-mâcid, el-mu'te'âlî, a'dednâ likulli hevlin Lâ ilâhe illâllâh ve likulli rağâ sin el-hamdu lillâh ve likulli rahâ'in eş-şukru lillâh ve likulli u'cûbetin subhânallâhi ve likulli lezenin hasbiyallâh ve likulli ismin estağfirullâh ve likulli şecvin mâ şâ allâh ve li kul li kadâin ve kaderin tevekkeltu alâllâh ve likulli musîbetin innâ lillâh ve likulli tâatin ve ma'siyetin lâ havle ve lâ kuvvete illâ billâh ve likulli şecûbin isteantû billâh.

Allâhumme innâ asbahnâ nuşhiduke ve nuşhidu me lâ iketeke ve hamelete arşike ve enbiyâe ke ve cemîa halkı ke bi-enne ke entellâhullezî lâ ilâhe illâ ente, vahde ke lâ şerîke leke ve enne Muhammeden abdu ke ve rasûlu ke ve lâ havle ve lâ kuvvete illâ billâhi'l-aliyyi'l-azîm. Yâ rahmâne'd-dunyâ ve yâ rahîme'l-âhirah, fa'fu annâ vağfir lenâ verhamnâ, ente mevlâna ve ente hayru'r-râhimîn. Bismillâh, eş-şâfi, huvalâh. Bismillâh, el-kâfi huvalâh. Bismillâh, el-muâfi huvalâh. Bismillâhillezî lâ yadur ru mea'smihî şey'un fî'l-ardı ve lâ fî's-semâi ve huve's-semîu'l-alîm. "Fallâhu hayrun hâfızan ve huve erhamu'r-râhimîn" "Vallâhu min verâihim muhît, bel huve Kur'ânun mecîd, fî levhin mahfûz." "Hâfizû alâ's salavâti va's-salâti'l-vustâ ve kûmû lillâhi kânitîn." "in kullu nefsin lemmâ aleyhâ hâfiz." Ni'me'l-hâfizu Allah, yâ hâfiz ihfaznâ. "Summe enzele aleykum min ba'di'l-ğammi emene ten nu'âsen yağşâ tâifeten minkum ve tâ' ifetun kad ehem methum enfusuhum yezunnûne billâhi ğay ra'l-hakkı zan ne'l-câhilliyyeh. Yekûlûne hel lenâ mine'l-emri min şey'in. Kul inne'l-emra kullehû lillâh, yuhfûne fî enfusihim mâ lâ yubdûne lek, yekûlûne lev kâne lenâ mine'l-emri şey'un mâ kutilnâ hâhunâ, kul lev kuntum fî buyûtikum leberezellezîne kutibe aleyhimu'l-katlu ilâ medâcihim ve liyebteliyallâhu mâ fî sudûrikum ve liyumahhısa mâ fî kulûbikum, vallâhu alîmun bizâti's-sudûr." "Ellezîne yekûlûne rabbenâ innenâ âmennâ fağfir lenâ zunûbenâ ve kınâ azâbe'n-nâr. es-sâ bi rîne ve's-sâdikîne ve'l-kânitîne ve'l-munfikîne ve'l-mus tağ firîne bi'l-eshâr. Şehidallâhu ennehû lâ ilâhe illâ huve ve'l-melâiketü ve ulu'l-ilmi kâimen bi'l-kıst, lâ ilâhe illâ hu ve'l-azîzu'l-hakîm. İnne'd-dîne indallâhi'l-islâm" ve ene eş hedü bimâ şehidallâhu bihi ve estevdiullâhe hâzihi's-şe hâdete ve hiye î indallâhi vedîah. "Fesub hânallâhi hîne tum sîne ve hîne tusbihûn ve lehu'l-hamdu fî's-semâvâti ve'l-ardı ve aşıyyen ve hîne tuzhirûn. Yuhricu'l-hayye mine'l-meyyiti ve yuhricu'l-meyyite mine'l-hayyi ve yuhyî'l-arda ba'de mev tihâ ve kezâlike tuhracûn." "İnnî

tevekkeltu alâllâhi rabbî ve rabbikum, mâ min dâbbetin illâ huve âhizun binâsiyetihâ, inne rabbî alâ sırâtin mustakîm." "Ve mâ lenâ ellâ nete vekkele alallâhi ve kad hedânâ subulenâ ve lenasbiranne alâ mâ âzeytumûnâ ve alallâhi fe'l-yetevekkeli'l-mutevekkilûn." "Kul len yusîbenâ illâ mâ keteballâhu lenâ, huve mevlânâ ve alallâhi fe'lyetevekkeli'l-mu'minûn." "Vemâ min dâbbetin fil-ardı illâ alallâhi rizkuhâ ve ya'lemu mustekarraha ve mustevdeaha, kullun fî kitâbin mubîn." "Ve keeyyin min dâbbetin lâ tahmilu rizkahâ, Allâhu yezukuhâ ve iyyâkum ve huve's-semîu'l-alîm." "Mâ yefthallâhu li'n-nâsi min rahmetin felâ mumsike lehâ ve mâ yumsik felâ mursile lehû min ba'dihî ve huve'l-azîzu'l-hakîm." "Ve lein seeltehum men haleka's-semâ vâti ve'l-arda leyekûlunnallâh. Kul eferaeytum mâ ted'ûne min dūnillâhi in erâdeniyallâhu bi-durrin hel hun ne kâşifâtu durrihî ev erâdenî birahmetin hel hunne mum sikâtu rahmetih. Kul-hasbiyallâhu, aleyhi yetevekke li'l-mu tevekkilûn." "Ve mâ ce'ale hullâhu illâ buşrâ ve litat meinne kulûbukum bih. Ve mân-nasru illâ min indillâhi hi' azîzi'l-ha kîm." Kâf Hâ Yâ 'Ayn Uâd (3) Hâ Mîm 'Ayn Sîn Kâf (3) ikfinâ verhamnâ. Huvallâ hu'l-kâdiru'l-kâhi ru'z-zâ hiru'l-bâ tînu'l-fâtîru'l-latîfu'l-habîr. Kavlulu'l-hak ku ve le hu'l-mul ku yevme yunfehu fi's-sûr. 'Âlimu'l-ğaybi veş şehâ deti ve huve'l-ha kîmu'l-ha bîr. Yâ hannân, yâ mennâ n, yâ deyyâ n, yâ bedîa's-se mâvâti ve'l-ard, yâ hayyu yâ kayyû m, yâ zâ'l-celâli ve'l ikrâm. (Yâ hayyu hîne lâ hayye fî dey mûmetihî ve mulkihî ve bekâihî, yâ halîm, yâ alîm, yâ aliy y, yâ azîm.) [7] Allâhumme innâ nes 'eluke bi-izami'l-lâ hû tiy yeti en tenkule tıbâanâ min tıbâ i'l-beşeriyyeti ve en terfe'a mu hec enâ me'a melâike tike'l-u lviyyeh. Yâ muhavvile 'l -hav li ve'l ahvâl, havvil hâlenâ ilâ ahseni'l-hâl.

Subhânekâllâhumme ve bi-hamdike eşhedu en lâ ilâhe illâ ente estağfiruke ve etûbu ileyk. Allâhumme sallî alâ sey yidinâ Muhammedini's-sâbıkı ilâ'l-enâmi nûruhû, rahmetun li'l-'âlemîne zuhûruhû, adede men madâ mine'l-beriyyeti ve men bakiye ve men saide minhum ve men şakiye salâten tes tağriku'l-adde ve tuhîtu bi'l-haddi, salâten lâ ğâyete lehâ ve lâ intihâ' ve lâ emede lehâ ve lâ inkıdâ', salâtekelletî salleyte bihâ aleyhi salâten dâimeten bi-devâmike ve alâ âlihi ve sah bihî misle zâlik. "Subhâne rabbike rabbî'l-izzeti am mâ ya sıfûne ve selâmun alâ'l-murselîn ve'l-hamdu lillâhi rab bi'l 'âlemîn." bi-rahmetike yâ erhame'r-râhimîn.

Bu vird bitince şöyle denilir: Rabbenâ tekabbel minnâ inneke ente's-semîu'l-alîm. Allâhumme a'tinî kulle hayrin ve eiznî min kulli şerr. Salevât-i Şerîfe (3).

16 / 16